

Latino Leadership Alliance of Bucks County

Constructing Our Future/ Constuyendo Nuestro Futuro

July 2009
Volume 1 Issue 3

Latino Leadership Alliance of Bucks County, 229 Mill Street, Bristol, PA 19007
www.llabc.org latinos@llabc.org 215.788.4452

From our Director/Desde nuestra directora



Katiria Nuñez

“Do you only provide services for the Latino community?” This question has been asked many times to me in the past several months. The answer is simply, “No”.

We are an agency that started with a focus on particular members in the community. While we have become good at servicing their needs, we do not and cannot possibly only focus on them. Bucks County has a plethora of different communities, all deserving of our services. We may not be in your face all of the time, but do not be shy about speaking to myself or any of our staff about any needs that you have.

We continue to be here for the Bucks County community and look forward to helping all who walk through our doors.



“¿Solamente les dan servicios a la comunidad latina?” Esta es una pregunta que varias personas me han hecho en estos meses. La respuesta es simplemente, “no”.

Somos una agencia que empezó dedicada a solo una parte de la comunidad. Mientras que nos hemos puestos buenos dándoles servicios no podemos mantenernos enfocados en solo esa parte de la comunidad. El condado de Bucks tiene muchas comunidades diferentes y todos merecen nuestros servicios.

Es posible que no todo el mundo nos vea todo el tiempo pero no pueden ser tímidos de hablar con migo o cualquier otro miembro de la agencia.

Continuamos estar aquí para la comunidad del condado de Bucks y esperamos con anticipación poder ayudar a todos que entren por nuestras puertas.

INSIDE THIS ISSUE

- 1 From Our Director
- 2 Summer Camp and Scholarships
- 3 What happened in Warminster?
- 4 Now what?

EN ESTA EDICIÓN

- 1 Desde Nuestra Directora
- 2 Campamento y Becas
- 3 ¿Que paso en Warminster?
- 4 ¿Y ahora que?

LLABC Scholarship/Beca del LLABC

We have selected two recipients for our scholarships: Ms. Lotzy Garcia and Ms. Marissa Williams. Ms. Garcia will be attending LaSalle University and studying nursing, while Ms. Williams will be attending DeSales University and also studying to become a physician's assistant. Each student was awarded a \$1000 scholarship to help with their studies.

It is unfortunate that the LLABC is not able to award each student that it received an application from; however, we encourage every student to continue their education. There is a plethora of options out there and no excuse to not study if you truly want.

Felicitaciones a Lotzy Garcia y a Marissa Williams. Las dos ganadoras de nuestra beca. Srta. Garcia estudiara enfermería en la universidad de LaSalle y la Srta. Williams en la universidad de DeSales estudiara para ser asistente medico

Es muy desafortunado que la alianza no pueda dar una beca para cada estudiante que aplico; pero queremos fomentar a todos los estudiantes a continuar su educación. Hay una plétora de opciones y ninguna excusa que valga para la persona que quiere estudiar.

Summer Camp/Campamento de Verano



Summer Camp 2008 Participants
Participantes del campamento
de verano 2008

Summer camp registration packets are now available. This year our summer camp will run out of the Bristol Boro Jr/Sr High School and will take place from July 1 - 31, 2009. There is a \$100 fee per child for camp this year. There are only 20 spaces available for the 4 week camp, so be sure to pick up your registration packet at the Bristol office. Spots will be filled on a first come first served basis. For more information please call our office at 215-788-4452.

Los paquetes de registraci3n para nuestro campamento de verano ya est1n disponibles. Este a1o el campamento ser1 en el colegio de Bristol Boro y se realizara julio 1-31, 2009. Habr1 un costo de \$100 por estudiante. Solo tenemos veinte espacios disponibles as1 que aseg1rese de recoger su paquete en nuestra oficina en Bristol. Los espacios se llenaran con la primera persona que se registre. Para m1s informaci3n, favor de llamar a nuestra oficina al 215-788-4452.

Fashion Show/Desfile de moda

Our annual Fashion Show took place on May 3, 2009 at St. Mark's Church in Bristol Borough. It marked our 4th consecutive year with this fundraiser. We featured community members as our models as well as fashions by La Mexicana with locations in Bensalem, Bristol and Warminster.

Funds raised at this event benefited the LLABC Scholarship program. We were able to award two (2) one thousand dollar scholarships. Thank you to all that made this fashion show a success. Save the date: February 7, 2010 is our next fashion show.

Nuestro desfile de moda se realizo el d1a 3 de Mayo 2009 en la iglesia de St. Mark's en Bristol Borough. Este a1o marco el cuarto a1o consecutivo con esta recaudaci3n de fondos. Presentamos a miembros de la comunidad como modelos y modas de La Mexicana con locales en Bensalem, Bristol y Warminster.

Los fondos recaudados en este evento beneficiaron al programa de becas de nuestra agencia. Pudimos regalar dos becas de mil d3lares. Gracias a todos que hicieron este evento un gran 3xito. Marque su calendario: el 7 de febrero de 2010 es nuestro pr3ximo desfile.

Warminster Office Closes



This has been a difficult year for everyone. With job loss at an all time high, everyone has been forced to cut back. The harsh reality is that everyone needs to re evaluate their effectiveness and make the most of the resources they have.

That is why the Latino Leadership Alliance of Bucks County made the difficult decision to close its Warminster office in the Bucks Landing Apartment Complex.

The final day for the After School Program was May 29th which was also the last day that the office was open.

Please know that this decision was not made lightly, however, we took solace in the fact that the clients of our office would not be left without services as the YWCA occupies two offices in the Family Center (L4 Building).

Also know that even though we do not have a physical location in Warminster, our goal is to have a more prominent presence in the township provided needed workshops throughout.

For more information, or if you would like to see a specific workshop come to your township, please call Carmen at 215-788-4452 or her at email ccanales@llabc.org.

Oficina de Warminster Cierra

Esta ha sido un año difícil para todos. Con las pérdidas de trabajo a un nivel muy alto, todos han sido forçados a cortar gastos. Todas las agencias tenemos que evaluar nuestra eficacia y hacer más con menos.

Es por eso que La Alianza de Liderazgo Latino del Condado de Bucks tomo la decisión difícil de cerrar la oficina de Warminster en el complejo de apartamentos de Bucks Landing.

El último día del programa para después de la escuela fue el 29 de mayo, y también fue el último día que se abrió la oficina.

Queremos que sepa que esta decisión no fue nada fácil, pero tomamos consuelo en que nuestros clientes todavía tendrían los recursos necesarios ya que el YWCA ocupa dos oficinas en el centro de familia (edificio L4)

Es importante saber que aunque no tengamos una oficina física en Warminster, operamos con la meta de tener fuerte presencia en el municipio y proveer seminarios informativos.

Para más información, y si quisiera ver un taller en específico en su municipio, favor de llamar a Carmen al 215-788-4452 o mándele un mail: ccanales@llabc.org.

Updates & Upcoming Events

After School Program

Registration for the *First Light After-School Program* will begin on August 1, 2009. Registration packets will be available at our office on 229 Mill Street, Bristol, PA. The program will run Monday - Thursdays 3:00 - 5:30pm and Fridays 3:00 - 5:00pm. This program focuses on homework help and provides lessons on things like saying 'no', decision making, and self esteem.

Basketball 3-on-3 Tournament

Our very first 3-on-3 basketball tournament will take place on August 1, 2009 at the courts on Jefferson and Beaver Streets. Registration information is available by calling Raquel at 215-788-4452. Registration is \$25 per person, and if you don't have a team we will set you up with one (provided we have openings). Two divisions are available to compete in: High School and Adult. Cash prize for the winning team.

Fundraising Banquet

This year's banquet will take place on September 18, 2009 at the Belle Voir Manor. Tickets are \$65/per person. Join us as we proudly honor members of the Bucks County community who have made a difference. The evening starts at 6pm with cocktail hour and then a delicious sit down dinner at 7pm.

PSLC Conference

Once again the Latino Leadership Alliance is partnering with the Pennsylvania Statewide Latino Coalition (PSLC) to bring the conference to life. This conference brings together community leaders and activists, policy makers, professionals and students from across the state. This year the conference will be held October 22-24th at the Sheraton in Philadelphia City Center Hotel. Please visit the conference website: <http://www.pslconline.org/conference/2009/> or email conference@pslconline.org for more information.

Bristol Borough Puerto Rican Festival

This year the new organization The Puerto Rican Cultural Association of Bucks County is organizing the Puerto Rican Festival at Bristol Lions Park on July 25, 2009. The festival will take place from 12:00pm - 8:00pm and will feature live entertainment, food, and children's activities.

SAVE THE DATE:

The 2010 LLABC Scholarship Fashion Show will take place on February 7, 2010 at St. Mark's Church once again. The show will run from 1pm - 4pm. This is a "cannot miss" event that benefits high school students pursuing higher education.

Actualizaciones y Próximos Eventos

Programa para después de la escuela

Registración para el programa para después de la escuela Primera Luz empezara el primero de agosto 2009. Los paquetes serán disponible en nuestra oficina en el 229 Mill Street, Bristol, PA. El programa correrá lunes a jueves 3:00pm - 5:30pm y viernes 3:00 - 5:00pm. Este programa tiene concentración en la ayuda de tarea y también proporciona la experiencia en cosas como decir "no", la toma de decisiones y autoestima.

Torneo de baloncesto 3-en-3

Nuestro primer torneo de baloncesto se realizara el primero de agosto en la corte de baloncesto de las calles Jefferson y Beaver en Bristol Boro. Información sobre la registración está disponible llamando a Raquel al 215-788-4452. Costo de registración es \$25 por persona, y si no tiene su propio equipo nosotros los pongamos en uno (después que haiga cupo). Tenemos dos divisiones disponibles: estudiantes de colegio y adultos. Premio monetario para el equipo de cada división que gana.

Banquete Anual

Este año, el banquete se llevará a cabo el 18 de septiembre de 2009, a la Belle Voir Manor. Los boletos son \$ 65/per persona. Únete a nosotros con orgullo mientras les rendimos homenaje a los miembros de la comunidad del Condado de Bucks, que han hecho una diferencia. La noche comienza a las 6pm hora con cóctel y luego de una deliciosa cena de sentarse a las 7pm.

PSLC Conferencia

Una vez más, la Alianza de Liderazgo Latino se ha asociado con la Coalición Latina del Estado de Pensilvania (PSLC) para llevar la conferencia a cabo. Esta conferencia reúne a líderes comunitarios y activistas, encargados de formular políticas, profesionales y estudiantes de todo el estado. Este año la conferencia se celebrará 22 de octubre al 24 en el Sheraton en Filadelfia City Center Hotel. Por favor, visite la página web del congreso <http://www.pslconline.org/conference/2009/> o por correo electrónico para obtener más información: conference@pslconline.org.

Festival Puertorriqueño de Bristol

Este año, la nueva organización la Asociación Cultural Puertorriqueño del Condado de Bucks está organizando el Festival Puertorriqueño en el parque de Bristol Lions Park el 25 de julio de 2009. El festival tendrá lugar a partir de las 12:00 pm - 8:00 pm y contará con entretenimiento en vivo, comida y actividades para los niños.

ANOTE LA FECHA:

El desfile de modas de 2010 tomara lugar el 7 de febrero de 2010, en la Iglesia de St. Marks una vez más. El espectáculo se desarrollará de 1pm - 4pm. Se trata de un "no se puede perder" evento que beneficia a estudiantes de escuelas secundarias persiguiendo la educación universitaria.

WAYS TO REDUCE YOUR AUTO INSURANCE PREMIUM

By: Tom McLaughlan, State Farm Agent

If you're like me, you're always looking for a smart way to save money. Sometimes, saving money can come in the most unlikely place- such as your insurance. There are several ways you may be able to cut your auto insurance cost. Higher deductibles can lower your premium as will selecting only the coverages you feel you need. Many insurance companies offer different discounts. For Example: Multiple lines, multiple vehicles, steer clear and good student discounts. For more details contact your insurance company or agent. Above all, drive safely.

COMO REDUCIR SUS PAGOS DE SEGURO DE AUTO

De: Tom McLaughlan, Agente de State Farm

Parece que cada día una gasta más. Los precios de la renta, gasolina y comida siguen subiendo. No es sorprendente que todo el mundo está buscando una ganga A veces la mejor ganga está en la parte que menos esperaba- su seguro de auto.

Y parece que los precios de seguros seguirán bajando por muchas razones. Los autos son más seguros, hay menos robos de autos y más gente está usando su cinturón de seguridad. Pero aquí hay otras maneras para reducir: compare coberturas, un deducible más alta, autos múltiples y descuentos para estudiantes buenos. Hay varios descuentos disponible llame a su agente para más información.